

Paritair Comité voor de Handel in Brandstoffen

Collectieve Arbeidsovereenkomst van 16 juni 2003.

Flexibiliteit

Wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 3 november 1997 betreffende de nieuwe arbeidsregelingen.

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werklieden en werksters van de ondernemingen welke ressorteren onder het Paritair Comité voor de handel in brandstoffen, met uitzondering van de werkgevers en op de werklieden en werksters van de ondernemingen welke ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de handel in brandstoffen van Oost-Vlaanderen.

Art. 2. Artikel 3 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 3 november 1997, gesloten in het Paritair Comité voor de handel in brandstoffen, betreffende de nieuwe arbeidsregelingen, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art.3. § 1. De maximumgrens van de wekelijkse arbeidsduur, vastgesteld bij artikel 19 van de arbeidswet van 16 maart 1971, gewijzigd bij de wetten van 20 juli 1978 en van 10 augustus 2001, blijft vastgesteld op veertig uren.

§2. Vanaf 1 januari 2003, wordt de arbeidsduurvermindering tot 38 uur per week doorgevoerd onder de vorm van twaalf compensatiedagen maximum per jaar.

§3. De gemiddelde wekelijkse arbeidsduur over een periode van 1 jaar mag niet meer dan 40 uur bedragen. De herstellwet van 22 januari 1985 laat toe de weekgrens te berekenen als een gemiddelde per jaar. De arbeidsduur bedraagt 40 uur per week, 40 uur vermenigvuldigd door 52 weken is gelijk aan 2.080 uren per jaar. De gelijkgestelde dagen en de compensatiedagen zijn in dit totaal inbegrepen

§4. Voor zover de arbeidsduur 12 uren per dag of 2.080 uren over een periode van 1 jaar niet overschrijdt, is geen toeslag voor overuren verschuldigd.

Commission Paritaire pour le Commerce de Combustibles

Convention collective du 16 juin 2003

Flexibilité

Modification de la convention collective de travail du 3 novembre 1997 relative aux nouveaux régimes de travail.

Article 1er. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers et ouvrières des entreprises ressortissant à la Commission paritaire pour le commerce de combustibles, à l'exception des employeurs, des ouvriers et ouvrières ressortissant à la Sous-commission paritaire pour le commerce de combustibles de la Flandre orientale.

Art. 2. L'article 3 de la convention collective de travail du 3 novembre 1997, conclue au sein de la Commission paritaire pour le commerce de combustibles, relative aux nouveaux régimes de travail est remplacé par la disposition suivante :

« Art.3. § 1 .La limite maximale de la durée hebdomadaire du travail fixée à l'article 19 de la loi sur le travail du 16 mars 1971, modifiée par les lois du 20 juillet 1978 et du 10 août 2001, est maintenue à quarante heures.

§2. A partir du 1er janvier 2003, la réduction de la durée de travail à 38 heures par semaine se fait par l'octroi de douze jours de repos compensatoires maximum par an.

§3. La durée moyenne hebdomadaire du travail, calculée sur une période d'un an, ne peut excéder 40 heures. La loi de redressement du 22 janvier 1985 permet de calculer la limite hebdomadaire comme une moyenne par an. La durée de travail est de 40 heures par semaine ; 40 heures multipliées par 52 semaines donnent 2.080 heures. Les jours assimilés et jours de repos compensatoire sont compris dans ce total.

§4. Pour autant que la durée de travail ne dépasse pas 12 heures par jour ou 2.080 heures par période d'un an, aucun supplément pour heures supplémentaires n'est dû.

NEERLEGGING-DEPOT

REGISTR.-ENREGISTR.

18 -06- 2003

09 -09- 2003

NR.

N°

67388 10/127

Het boven vermelde période van één jaar begint op 1 oktober en ~~be~~ eindigt op 30 september van het volgende jaar.

Art. 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2003 en heeft dezelfde geldigheid als deze die ze wijzigt.

De collectieve arbeidsovereenkomst van 19 november 2002 betreffende de flexibiliteit wordt ingetrokken.

La période d'un an mentionnée ci-dessus débute le 1er octobre et se termine le 30 septembre de l'année suivante.

Art. 3. La présente convention collective entre en vigueur le 1er janvier 2003 et est conclue pour la même durée que la convention qu'elle modifie.

La convention collective du 19 novembre 2002 relative à la flexibilité est rapportée.